



AVIS PUBLIC

PUBLIC NOTICE

AVIS PUBLIC est donné à toute personne habile à voter du territoire du Village de Senneville, d'un recours possible auprès de la Commission municipale du Québec afin d'examiner la conformité de certains règlements au plan d'urbanisme du village de Senneville.

PUBLIC NOTICE is given to all qualified voters of the Village of Senneville territory, of a possible recourse to the Quebec Municipal Commission to examine the compliance of certain bylaws with the Master Plan of the Village of Senneville.

Avis public est donné de ce qui suit :

Public notice is given as follows:

1. Lors d'une séance tenue le 21 juillet 2014, le conseil a adopté simultanément au règlement sur le plan d'urbanisme (numéro 447), les règlements suivants :
 - Règlement de zonage numéro 448;
 - Règlement de lotissement numéro 449;
 - Règlement de construction numéro 450;
 - Règlement sur les permis et certificats numéro 451; et
 - Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale numéro 452.
 2. Toute personne habile à voter du territoire du village de Senneville peut demander par écrit à la Commission municipale du Québec son avis sur la conformité de l'un ou l'autre de ces règlements au plan d'urbanisme;
 3. Cette demande doit être transmise à la Commission dans les trente (30) jours qui suivent la publication du présent avis;
 4. Si la Commission reçoit une telle demande d'au moins cinq (5) personnes habiles à voter du territoire du village de Senneville, celle-ci doit donner son avis sur la conformité du règlement visé au plan d'urbanisme;
 5. Les règlements peuvent être consultés sur le site internet du village à www.villagesenneville.qc.ca et à l'hôtel de ville, situé au 35, chemin de Senneville, durant les heures de bureau.
1. At a council meeting held July 21, 2014, council adopted at the same time as the Master Plan Bylaw (number 447) the following bylaws:
 - Zoning Bylaw number 448;
 - Subdivision Bylaw number 449;
 - Building Bylaw number 450;
 - Permits and certificates Bylaw number 451; and
 - Bylaw number 452 on Site Planning and Architectural Integration Programs.
 2. All qualified voters of the territory of the Village of Senneville may request in writing to the Quebec Municipal Commission its opinion on the compliance of any of these regulations to the Master Plan.
 3. This application must be submitted to the Commission within the thirty (30) days following the publication of this notice;
 4. If the Commission receives a request from at least five (5) qualified voters of the territory of the Village of Senneville, it must give its opinion on the conformity of the referred bylaw to the Master Plan;
 5. The bylaws are available on the municipal web site at www.villagesenneville.qc.ca and at Town Hall, located at 35 Senneville Road during office hours.

DONNÉ ce 22^e jour de juillet 2014.

GIVEN this 22 day of July, 2014.

Joanne Bouclin, greffière

Joanne Bouclin, Town Clerk